

KATOLIK

MILWAUKEE, WIS.

CZASOPISMO POŚWIĘCONE INTERESOM POLAKÓW KATOLIKÓW W AMERYCE.

Nr. 33.

Czwartek 30-go Grudnia, 1897.

Rok II.

Ważne dla zapisujących sobie "Katolika".

Kto zapłaci \$1.00 prenumeraty za KATOLIKĄ, otrzyma opis polonii milwanckiej wraz z rycinami kościołów, szkół i księży polskich tamże, tudzież z ryciną nowego kościoła św. Józefa. Dla innych, nie abonentów Katolika, kosztuje ten opis 40 centów. Można go nabyć w redakcyi Katolika.

Niezależni.

(Ciąg dalszy.)

V.

Jakich to jeszcze najwięcej ludzi należy do niezależnych. Otóż do trzeciej klasy niezależnych, należy bardzo wielu złych i bezbożnych salunistów. Obejrzyjcie się tylko Szan. Czytelnicy po owych osadach polskich, gdzie niezależne parafie się zagnieździły i przypatrzcie się, kto to w nich rej wodzi — a przekonacie się, że to są saluniści i ci, których owi saluniści zepsuli i obalamuili. Nie jest to żadne porywce i niewinne posądzenie salunistów, lecz niestety fakta o tem jak najdotkliwiej świadczy, że twierdzenie Katolika oparte jest na prawdzie. Skąd to pochodzi, że nie jedni saluniści sami odstępują od kościoła katolickiego i innych jeszcze do tego namawiają? Przyczyna tego jest ta, że katolicy księży widząc, że nie jeden salunista wytwarza, że przetrzymuje pijaków do późnej nocy w salunie, że przetrzymuje dorastającą młodzież u siebie, że wyprawia muzyki i tańce i jak to mówią "party", w soboty i niedziele, nie raz muszą wystąpić przeciwko nim i zgromić ich za to, więc też czasem taki salunista truciznyby takim księdzu dał, gdyby mógł i nienawidził go, jak złodziej policyanta, dla tego podszezuwa on ludzi na księży, opowiada nie stworzone rzeczy na nich, a gdy się sposobność nadarzy, że jakiś niezależny upadły ksiądz się zjawi, on jest pierwszy, który przyłącza się do niego i innych ludzi namawia, żeby się do niego przyłączyli. Nie czyni on tego jednak z przekonania, jakoby niezależnych religia była coś warta, bo w duchu jest przekonany, że ona jest psą warta, ale czyni to tylko, aby miejscowego proboszcza utrudzić i na złość mu zrobić. Stąd ta złość salunistów na księży — stąd to szczytowanie na nich — stąd to lekceważenie sobie wiary katolickiej — stąd nie jedni saluniści są otwartymi wrogami katolickich księży, stąd ten materyał do niezależnych kościołów.

Lecz można tu takich salunistów niewinnąć? bynajmniej! gdyby katolicy księży na te wszystkie bezprawia mieli przez szpary patrzeć, czyby ich wtedy można nazwać księżmi katolickimi? czyby oni spełniali wzorowo swój urząd kapłański, który im kościół św. katolicki powierzył? czyby im się tedy nie należał tytuł "najemników"? bez wątpienia, ludzie mieliby rację, gdyby ich najemnikami a nie prawdziwymi pasterzami nazywali. Kapłan rzymsko

katolicki, gdy obejmuje jakąś parafią, bierze ten ciężki obowiązek na siebie, że będzie wiernie strzegł trzody Chrystusowej, że będzie czuwał nad nią, żeby drapieżne wilki jej nie rozpląsowały, że jej wskazywać będzie prostą drogę do nieba. On ten obowiązek kapłański spełniać musi, czy się na przesładowanie ze strony złych ludzi narazi lub nie. Stąd to pochodzi, że nie jeden poczciwy kapłan nie zwaza na żadne przykrości i przesładowania ze strony złych ludzi, tylko karci ostrymi słowami tych, którzy demoralizują dorosłych ludzi i młodzież. Zatem ci saluniści, którzy tylko dla tego do niezależnych przystępują, aby się na swych duszpasterzach zemścić, bardzo sobie podłe świadectwo wystawiają, gdyż każdy jasno widzieć może, że oni by chcieli, aby kościół katolicki składał się ze zgrai łotrów, a nie z ludzi uczciwych, pobożnych i świętych.

Do czwartej klasy niezależnych należą tacy ludzie, którzy wszystko uznają za złe, co tylko księży robią w parafiach, albo jaśniej powiedziawszy, "parafialni krzykacze". Są ludzie po parafiach, którzy wszystko, przez czarne okulary widzą. Chociażby ich proboszcz nie wiem jak się dla nich poświęcał, to pomimo tego oni mu to na złość wytłumaczają, on u nich będzie złodziejem, tyranem, zdziercą, największym łotrem i najpodlejszą kreaturą pod słońcem. Tacy ludzie zazwyczaj nikomu nie wierzą, a nawet i samym biskupom. Najwięcej im chodzi o to, żeby im biskupi amerykańscy ich "propertów kościelnych", jak oni się wyrażają, nie pokradli, chociaż jeszcze nie było nigdy wypadku, żeby jakiś biskup amerykański polakom kościelną własność wziął i sprzedał. Tej bajki też o zagrabieniu własności kościelnych przez biskupów amerykańskich uchwylił się niezależni księży i nieustannie wyzywają biskupów złościami — oszustami — którzy się największej niesprawiedliwości na polakach dopuszczają i t. d. i t. bajką tumanią ludzi i zamydlają im oczy, aby się tylko na stanowiskach mogli utrzymać. Lecz bardzo to są nędzne takie zarzuty, bardzo to słaba podstawa na której stoją — ona się załamie z nimi tak, że wszyscy ci niezależni panowie karki sobie pokręcą.

Ci to więc parafialni krzykacze, chcieliby żeby wszystko po ich woli szło w parafiach, chociaż i ze szkodą parafii, chcieliby żeby i ich proboszcz tak skakał jak oni mu zagryzdają, po prostu żeby był ich parobkiem, a nawet były wypadki, że takie łotry przyszli do księdza i zakazywali mu dawać ludziom rozgrzeszenia, którym oni mu go dać nie pozwolą. Jest to fakt, który nie jeden kapłan potwierdzić może.

Gdy się więc nie jeden ksiądz na takie podłe postępowanie ze strony krzykaczy oburzy i nie pozwoli sobie znów za bardzo na grzbiecie drzewa rąbać, wtedy zaczy-

nają hałasować, burzyć innych dobrych ludzi, wtedy ksiądz u nich jest najgorszym łotrem, złodziejem, oszustem, zdziercą, tyranem, bestją dziką i najpodlejszą kreaturą pod słońcem.

Stąd też to pochodzi, że tacy ludzie potem szukają zadowolenia swojej zemsty na księdza, a jak się nad nim zemścić nie mogą, wtedy odstępają od kościoła katolickiego i przyłączają się do niezależnych szarlatanów. I właśnie takich to ludzi mamy największą liczbę ze wszystkich czterech klas w parafiach niezależnych.

Są to więc uparci parafialni krzykacze, którzy chorują ciężko na pychę, samolubstwo i urojoną mądrość.

Lecz jak tedy takim ludziom dogodzić? Takiu ludziom nikt dogodzić nie jest w stanie, chociażby sam anił do nich z nieba przyszedł. Tacy ludzie byli zawsze w kościele katolickim i nigdy nie byli zadowoleni z rządów kościoła; to też nie raz z szatańską wściekłością rzucali się na kościół i na sług jego. Przecież nikt nie mógł nie zarzucić św. Stanisławowi, a rozsiekali go na kawałki — nikt nie mógł nie zarzucić św. Józefowi, a to- porem mugłową rozpatali — nikt nie mógł nie zarzucić św. Tomaszowi z Canterbury, a rozsiekali go na kawałki, jak św. Stanisława i tysiącom innym tóż samo uczynili i to nie dzieje ludzkie, ale tak zwani oświeceni. — Lecz jak się tylko Hus w Czechach zjawił i zaczął na papieża biskupów i księży wygadzywać — jak się Luter rzucił na papieża i na klasztor — jak się Zwingle na świecie zjawił i zaczął ganić kościół katolicki — tedy wszyscy na oślep lecieli za tymi heretykami i do dnia dzisiejszego trzymają się ich. A tóż samo czynią i nasi mądrali parafialni. I oni postąpili i postępują sobie podobnie jak Hus, Luter — Kalwin — Zwingle, i ich współnie. Oni wolą nawet najdroższy skarb, który od Boga odebrali (wiarę św.) poświęcić, byleby tylko swoim namiętnościom dogodzić.

Widzicie więc Szan. Czyt. że ten duch przeciwności dawno już istniał w kościele katolickim i my zapobiedz temu niemożemy, gdyż nigdy takich ludzi zadowolnić nie jesteśmy w stanie. Jedną rzeczą im się tylko przyszłoby możemy, tj. gorącą modlitwą do Boga, aby ich Pan Bóg oświecił i udzielił im łaski prawdziwego nawrócenia.

(Ciąg dalszy nastąpi.)

ROZWIĄZANY SEJM W JAPONII.
Depesza od poselstwa w Japonii donosi, że sejm japoński otworzony formalnie we wigilię t. j. 24 grudnia, rozwiązał Mikado już dnia następnego, w święta Bożego Narodzenia. Powodem tego był wniosek w izbie reprezentantów względem wyrażenia rządowi wotum nieufności. Nowe wybory zarządzane są równocześnie, gdyż wedle tamtejszej konstytucji musi się nowy sejm zebrać w przeciągu 5 miesięcy.

Zagraniczne.

WIATR POLITYCZNY GROMADZI CHMURY PONAD PÓŁWYSEPM KOREA.

London 26 grud. Z Schanghai donoszą, iż 17 okrętów wojennych uszeregowala Anglia przed portem Chemulpo w Korei na poparcie protestu angielskiego konsula przeciw usunięciu angielskiego urzędnika celnego, a oddaniu jego dotychczasowego urzędu w rosyjskie ręce. Równocześnie stoi w pogotowiu japońska flota, czekająca tylko na ukończenie układów pomiędzy Rosją i Anglią. Na wybrzeżu Korei jest 30 okrętów japońskich, które prawdopodobnie wyczekują tylko rozkazu do działania.

Skutek oręża japońskiego odsonił słabość ogromnego cesarstwa chińskiego i pochwili chwilość mocarstw europejskich. Korea jest kluczem do Chin, a obecnie miejscem walki między największymi szurami wodnymi a londowymi.

NIEMIECKA SZKOŁA ZBOMBARDOWANA W PRADZE.

Tłumy ludności czeskiej zburzyły znów szkołę niemieckiego związku w Pradze na same święta, przyczem policya szabrami i rewolwerami dwóch uczestników zbiegowiska ranila.

Skazano tam również na 10 lat pobytu w twierdzy jednego starszego podoficera, za niespełnienie danego w niemieckim języku rozkazu.

Berlińskie gazety głoszą, jakoby się rząd austriacki namyslał nad podziałem Czech na trzy części pod względem języka urzędowego, a mianowicie na obwody czeskie, niemieckie i na obwody z obydwojmi językami urzędowymi. W takim razie zażądałoby i zydzi we wszystkich krajach austriackich języka urzędowego hebrajskiego, a rząd musiałby tem uzadość uczynić, aby nie być niekonsekwentnym.

TRZESIENIE ZIEMI W MAŁEJ AZYI

Według wiadomości z Konstantynopola zrzuciło trzęsienie ziemi w okolicy miasta Smyrny znaczne spustoszenia. Kilka osób utraciło życie, a jeszcze więcej poniosło uszkodzenia. Z uwagi, iż w tej samej okolicy powtarza się ta klęska, a obecnie wzmagają się wstrząśnienia i trwały przez czas dłuższy niż zwykle, panuje tam niezwykła trwoga między mieszkańcami.

KRYTYKA ANGIELSKIEJ ARMII.

"Pioneer" wychodzący w Indjach krytykuje operacje angielskiej armii w ostatnich potyczkach z Afrydydami i pomawia o niedołęstwo oficerów. Tylko w niewielu wypadkach przyznaje dobre dowództwo; według tej krytyki walczyli na jednym miejscu setki ludzi rozpaczliwie, podczas gdy w odległości trzech mil tysiące nic nie miały do czynienia.

SZKOŁY BEZWYŻNANIOWE POTĘPIONE W ENCYKLICE OJCA ŚW.

Rzym, 24 Grudn. W kwestyi szkół kanadyjskich ogłoszono tu dzisiaj encyklikę papieską.

Przytaczając historią Kanady i chwając jej zakłady naukowe, ubolewa Jego Świątobliwość nad uchwałami, powziętymi przed siedmiu laty w Manitobie względem szkół katolickich i wykazuje prawa katolików stosownie do ugody związkowej. Ojciec święty potępia system szkolny oparty na neutralności religijnej, chwali gorliwość biskupów, okazaną w tej sprawie, ubolewa nad brakiem jednoci między katolikami wobec politycznych namiętności i przyznaje, że władze uczyniły ze swej strony nieco dla zmniejszenia niestosowności w ustawodawstwie szkolnym w Manitobie. Jego Świątobliwość uznaje to jednak za niedostateczne i upomina katolików, aby obstawali za utrzymaniem swych praw, jakkolwiek nie mogą nieprzyjąć jakichbądź cząstkowych ulepszeń, dających się uzyskać dla zmniejszenia niebezpieczeństw we wychowaniu młodzieży.

Encyklika mówi, iż w razie niemożności uzyskania tego, powinni się katolicy starać o założenie własnych szkół pod przewodnictwem swych biskupów z planem, obejmującym naukę religii i wszelkiego naukowego postępu.

BOJKOT PRZECIW ZAGRANICZNYM WYROBOM STOLARSKIM W SZKOCYI.

Konzul Stan. Zjedn., Taylor przysłał do rządu w Washingtonie odpis cyrkularza unii szkockich stolarzów z Glasgowa, mocą którego zakazane jest używanie i posiadanie wprowadzonych gotowych wyrobów stolarskich pod grozą zwolnienia ich. Według twierdzenia konsula obejmuje ta unia wszystkich robotników z zrzeczonego działa, a przeto zdoła zatamować ten przywóz, który pochodzi przeważnie ze Sta. Zjedn. Robotnicy szkoccy twierdzą, iż niższą niżeli oni pobierać muszą płacę owi zagraniczni robotnicy, którzy te towary wyrabiają.

PORTUGALSCY KOLONIŚCI BUNTUJĄ SIĘ W AFRYCE.

W posiadłości portugalskiej Angola na zachodnim wybrzeżu Afryki wybuchnął bunt krajowców; zamordowano oficera portugalskiego tudzież sierżanta i dwunastu szeregowców. Osada ta leży na południe od ujścia rzeki Kongo i należy od 4 wieków do portugalczyków, mających tam stacye handlowe i fortyfikacje, zaopatrzone w zaopatrzenie. Przez ostatnich lat 10 wzbroniła Portugalia tamtejszym mieszkańcom handlu niewolnikami, na których bywały u nich sławne przedtem targowice.

Szanowni Abonentów, tak miejscowych jak i pozamijskowych, upraszam o spieszne uregulowanie należności za pismo nasze

ANGLIA POSZUKUJE SPRZYMIERZENCA NA WYPADEK WOJNY NA WSCHODZIE.

Wszystkie gazety podają wiadomości więcej domniemywane niż rzeczywiste w sprawie opanowania Chin przez mocarstwa europejskie. Tyle jedynie jest pewnej wieści, że na dworze berlińskim i londyńskim równocześnie prze-myślają dyplomaci nad zapewnieniem sobie jeżeli już nie sprzymierzeńców, to przynajmniej przychylnych.

Według wiadomości z Rzymu do "Cronicle" miały Włochy odmówić wspólnego działania z Anglią na Wschodzie a to dla przymierza z Niemcami.

NA KRECIE WZNOWIONE NIEPOKOJE.

Zabobonny jad mahometan przeciw chrześcianom da się stłumić chwilowo, ale nigdy znieść zupełnie. Na karawanę chrześciańską napadli turcy w pobliżu Armiro i zabili 12 chrześcian. Francya wysłała z tego powodu dwa krzyżownicy do kretęńskich wód, lecz niewiadomo, czy kto zażąda od Turcy ceny wynagrodzenia za pomordowanych podobnej, jak niemiecy zażądali od chińczyków za 2 misyonarzów.

HISPANIE SIĘ NIECIERPLIWA.

Madryt 26 grudnia. Dziennik hiszpański "Inpacial" proponuje wzmocnienie floty, twierdząc, iż jest to rzeczą niezbędną wobec odpowiedzi amerykańskiego posła Woodforda na notę hiszpańskiego rządu, aby uniknąć starcia ze Stanami Zjedn.

Drugi zaś dziennik hiszpański "Heraldo" pisze: "Wdziernianie się Stanów Zjedn. do wewnętrznej polityki Hiszpanii nie można dłużej znosić. Położenie jest przykre, lecz rząd musi usunąć na wszelki wypadek hańbiący stan rzeczy dla utrzymania godności Hiszpanii."

NIEMIECKIE ŻYCZENIA.

Stanowisko Niemiec w Chinach jest bardzo wątpliwe i nikt nie zdoła jeszcze dziś odgadnąć, czy zajęcie zatoki Kiau Czau wyjdzie im na korzyść, czy na stratę, gdyż sam rząd niewie na jakim stanowisku się względem jutra znajduje i jak daleko pozwolą mu inni pójść. Pomimo to cieszy się prasa niemiecka, że niemieckie drzewko świąteczne gorzało tego roku po pierwszy raz na dalekim Wschodzie i uważa je za symbol panowania chrześciańskiej cywilizacji nad królami Wschodu.

ANGLIA.

Postęp kościoła katolickiego we Walii jest znaczny. Dziennik protestancki "Y Celte" gniewa się, że tylu protestantów słucha kazania, które kardynał Vaughan miewa podczas letniego pobytu w Llandindron i radzi im, aby na te kazania nie chodzili.

Krajowe.

SKUTKI ŚWIĘCENIA DNI UROCZYSTYCH NIE SERCEM, LECZ PROCEM.

W święto Bożego narodzenia zgromadziło się przeszło 100 mężczyzn i chłopców na granicach miasta Asheville w Półn. Karolinie, aby nibyto uświęcić ten dzień strzałami, a w gruncie rzeczy, aby się ubawić w ten sposób. Wyciągniono więc za miasto jakieś stare działo (armatę) i strzelano. Gdy zaś do niewyczyszczonego działa po wystrzeleniu z niego zaczęto sy-pać proch z 30 funtowej blaszanki, zajął się wszystkie proch i nastąpiła tak fatalna eksplozja w samym środku owej ciżby ludzi, że przeszło 30 poniosło uszkodzenia. W dymie, zasłaniającym pagorek, odsłaniał się zwolna tłum leżących i wstających, to znów powtórnie upadających, poślepionych i z gorejącymi szatami. Słowem cały pagorek zapelnion był osmalonymi, czarnymi i stękającymi postaciami około których u-ganiały się postacie nieuszkodzonych, a duszących płomienie na tych, których suknie płonęły. Jednego mężczyźnę rzuciło aż na odległość 200 stóp ku rzecce.

BAY CITY, MICH.

Smutną naukę dał rodzicom wypadek, zaszły w poniedziałek w domu Walentego Lemiesza, zam. pn. 1606 przy ulicy 16-ej. Pięcioletnia dziewczyna Ludwika wyciągnęła ze stolika rewolwer i poczęła się nim bawić. Rewolwer był nabity. Matka widząc niebezpieczeństwo, jakie groziło jej dziecku, przagnęła raptem wydrzeć z rąk, gdy w tem przez zachaczenie cyngla rewolwer wystrzelił. Kula trafiła dziewczynkę w środek ciała około piątego żebra i przeszła ją na wylot, wychodząc przez prawe skrzydło płucowe i padając na podłogę. Stało się to o godz. 2 po południu. Matka wyrzuciwszy kulę na dwór, posłała natychmiast po lekarzów. Przybyli dr. Świątek i doktor Ruggles. Ci znaleźli nieszczęśliwą dziewczynę w kałuży sączącej się krwi z rany bocznej i z kanału oddechowego.

WIZYTA OPRYSZKÓW.

Menasha 27 grud. W noc ze soboty na niedzielę przybyło wnet po północy 6 zamaskowanych rabusiów do biura tutejszej spółki browarowej tylnymi drzwiami. Dwóch ludzi śpiących w lokalu obudzili nieproszeni goście i zażądali odemknięcia kasy pod grozą kul. Zabrawszy zapas gotówki, \$80, związali obu urzędników i przymocowali ich do nóg od łóżek. Następnie udali się na drugie piętro, gdzie spał jeden robotnik browarowy. Temu zabrali \$15 i przywiązawszy go również jak poprzednio dwóch urzędników i oddalili się, wystrzelivszy jeszcze z rewolweru w powietrze.

KATOLIK

wychodzi w każdy Czwartek.

ABONAMENT:

W Milwaukee za rok cały... \$1.00

Numer pojedynczy... 20

W innych krajach... 1.50

Wszelkie listy i przesyłki pieniężne adresować należy:

JOHN KUK,

Manager of the weekly "Katolik",
Cor. Lincoln & 1 Aves.

MILWAUKEE, WISCONSIN.

Wydawca: Ks. W. GRUTZA.

Entered at the Milwaukee P. O. as
second class mail matter.

Niezależny polski pseudo-biskup.

Z największym wstrętem tylko kreślę te kilka uwag Szan. Czytelnicy o owym chicagowskim niezależnym szarlatanem "Kozioł" i gdyby obowiązek gazeciarski tego od nas nie wymagał, wcaleby Katolik o tym wilku drapieżnym nie wspominał. Jednak prawie wszystkie gazety polskie, z małym tylko wyjątkiem, ze wzgardą i oburzeniem pluja temu oszustowi w oczy, a nawet skrajne gazety nie mogły pochwalić tego świętokradzkiego i zbrodniczego czynu, którego się dopuścił ów chicagowski Kozioł, że tylko z pogardą i szyderstwem wspominają o nim, dla tego i Katolik jest obowiązany o nim wypowiedzieć swoje zdanie.

Szan. Czytelnicy! weźmy tylko rozumnie pod rozwagę ten cały humbug, którym zamyla ludziom oczy, ów chicagowski szalbierz. Przecież myślę, że nie jesteśmy znów tak niedołężni, abyśmy się na wilku pod płaszczykiem polskiego biskupa niezależnego nie poznali. Katolik nie myśli was kłamstwem karmić, lecz chce wam podać Szan. Czytel. kilka uwag tylko o owym oszucie chicagowskim, nad którymi się zastanowicie zechciejcie, a potem sami osądźcie czy taki szarlatan wart jest tego, co mu biedni zaślepieni polacy, niegdyś do brzy katolicy, a dzisiaj upadli wyświadcza.

a) Jest to niezaprzeczone fakt, że ów chicagowski Kozioł odebrał święcenia biskupie, od upadłego niezależnego biskupa Herzoga, który ani Ojcu św. nie jest podległy, ani nie wierzy w nieomylność papieża w rzeczach wiary ani też nie wierzy, że Najśw. M. P. jest niepokalanie poczęta. — Stąd ów chicagowski szarlatan, wpróżd nim odebrał od niego święcenia, musiał przysiąc, że nigdy nie będzie papieżowi podległy — że nie będzie wierzył w nieomylność papieża w rzeczach wiary i że nie będzie wierzył w Niepokalanie Poczęcie Najśw. Maryi Panny. — Szanowni Czytelnicy! Czy to nasza stara Polska widziała, kiedyś takiego biskupa, któryby nawet Najśw. Maryi Pannie urągał???

b) Jest niezaprzeczone faktem, że ten szarlatan, oszukał Arcybiskupa z Taranto we Włoszech, który go na księdza święcił. Mamy aż dwa listy od owego Arcybiskupa w ręku, z których widzimy najprzód, że ów szalbierz chicagowski za podstępem wyświęcony jest — że za go Arcybiskup tylko "pro sola missa" wyświęcił, to znaczy, że mu tylko wolno było odprawić Mszę św., ale spowiedzi słuchać mu nie było wolno, gdyż nie posiadał

nauk z moralnej Teologii — że mu Arcybiskup dał tylko pozwolenie rodziców jego odwiedzić, a on uciekł wbrew jego woli do Ameryki — a wreszcie, że go suspenduje za to, iż nie wraca dokończyć studj. Szanowni Czytelnicy! widząc więc jak podlesobnie szarlatan postąpił i jak oszukał Arcybiskupa z Taranto. Jest to więc podły oszust balałujący ludzi. He on sobie z tego kapłaństwa i biskupstwa robi — to widać z tego, że się przed salunem ustawił w biskupim ubiorze i z przed salunu kazał się wziąć do niezależnego zboru. A więc salun to jest miejsce dla niezależnych biskupów polskich? — Polacy czyście wy już tak bardzo oślepli, że nie widzicie jak się ten oszust najgrywa z wiarą katolickiej i polskiego narodu?

c) Niezaprzeczone faktem jest bo mamy świadków na to, że ten "zwodzieciel ludu" po domach nierządnych się tłucze. Trzech wiarogodnych świadków z Chicago może to poprzysiądz, że go śledzili i z domu nierządnego wychodzącego w swoje objęcia wzięli, i urągali mu się przy wyjściu z tamąd, czy to na księdza, który chce ludzi do nieba prowadzić, przystoi w takich miejscach przebywać? Tego się ów szarlatan nie może zaprzeczyć — bo to jest niezbity fakt!!! Za takie same sprawki ów szalbierz był już w Pittsburgu aresztowany, i byłby siedział we więzieniu, gdyby go pewien proboszcz nie był wykupił.

I taki bezbożnik chce teraz udawać świętoszka i balałować ludzi ze swemi polecznymi upadłymi i zdemoralizowanymi księżmi i nie księżmi? Szan. Rodacy! Czyście wy już tak nisko upadli we wierze, że takiej zgniliznie moralnej hołdujcie? — czy prawdziwa wiara katolicka już tak bardzo w sercach waszych wygasła, że takim niemoralnym bezbożnikom dacie się wodzić za nosy tak, iż na oślepiecie z nimi na przepaść? czy wy nie widzicie, że Judasz was ze sobą na wieczne zatracenie?

Albo wy Szanowne polki niegdyś dobre katolicki, czyście wy się już tak upodliły, że po dziś dzień lećcie jak zbłąkane owce za bezbożnikiem, który się po domach nierządnych tłucze? czy to nie ubliża waszej niewieściej godności, a tem więcej godności matki katolicki polki? Czy wy możecie powiedzieć, że wasze poprzedniczki w polsce tak robiły, jak wy robicie tutaj w Ameryce? Czy wy nie ścigacie pomsty na siebie od całego narodu polskiego? Czy wy nienaruszacie zrenicy oka kościoła katolickiego, który was wychował i tyle dobrodziejstw przelał tak długie lata na was zlewał? czy wy nie urągacie samemu Zbawicielowi świata, że gardzicie Jego rozporządzeniem, który żąda tego od każdego chrześciana, aby wiernym był księciu katolickiemu? Cóż to będzie z waszego pokolenia, z waszych dzieci, których los P. Bóg złożył w ręce wasze? z jaką to religią pozostawicie je po sobie światu? czy te dzieci zgłębi piekła nie będą was przeklinać, żeście im były przyczyną ich nieszczęścia, żeście je pozbawiły najdroższego skarbu, prawdziwej wiary katolickiej? O Szanowne polki! te ostre słowa

do was mówi ksiądz katolicki, którego może nieznacie. On je mówi do was w duchu miłości, bo mu chodzi o was i o waszych mężów i o wasze potomstwo, że tyle setek niegdyś dobrych ludzi, polaków, pójdzie na przepaść bezdenną i straconych będzie na zawsze dla Polski i kościoła katolickiego. Dla tego opuście tych niezależnych szarlatanów, i wzgardźcie nimi, bo oni nie są więcej warci, tylko pogardni dopuszczają się na was, na całym narodzie polskim i na kościele katolickim. Nie będzie to hańbą dla was, gdy powrócicie nazad do prawdziwego kościoła katolickiego, ale radość sprawicie wszystkim dobrze myślącym polakom w Europie i w Ameryce.

Sprawy kościoła

PETERSBURG.

Z Petersburga donoszą, że dnia 28 listopada odbyła się w kościele świętej Katarzyny w Petersburgu druga z rzędu konsekracja księdza Stefana Zwierowicza, nowego biskupa wileńskiego. Konsekracji dopełnił ks. biskup Palulon, biskupami asystentami byli ks. Baranowski, nowy biskup sejneński i ks. biskup Kłopotowski.

Ks. Stefan Zwierowicz urodził się 1842 roku w powiecie bielskim, gubernii grodzieńskiej. Ukończywszy gimnazjum w Białymstoku, wstąpił w roku 1861 do seminarium duchownego we Wilnie, potem w roku 1867 otrzymał święcenia kapłańskie. W 3 lata później mianowano go wikaryuszem przy kościele bernardyńskim we Wilnie, lecz już w październiku 1870 roku powołany na stanowisko profesora historii w seminarium wileńskim. W roku 1878 otrzymał nominację na inspektora seminarium wileńskiego; w roku 1882 i 1883 po śmierci s. p. Abelewicza, pełnił obowiązki rektora tegoż seminarium, w r. 1883 objął zarząd parafii św. Rafała we Wilnie i został dziekanem miasta. W r. 1886, ks. prałat Zdanowicz, powołał go ponownie na stanowisko rektora seminarium, opuszczone przez ks. Konstantego Majewskiego. W roku następnym mianowano go kanonikiem gremialnym katedry wileńskiej, w roku bieżącym zaś po śmierci ks. biskupa Zdanowicza, wybrano na wikaryusza kapitulnego i administratora dyecezyi wileńskiej.

Nowy biskup wileński większą część życia swójęgo spędził więc we Wilnie, gdzie przechodził przez wszystkie stopnie urzędów kościelnych, które to miansto umiłowal, i w którym, dzięki roztropności swojej, powadze, gorliwości kapłańskiej, zacnemu charakterowi, uprzejmości i szczerości chrześcijańskiej, szanowanym był powszechnie miłowanym gorąco. Stąd też dyecezya wileńska z radością powitała jego powołanie na biskupa.

WŁOCHY

Siostra Filomena Prospera Buzi, krewna Ojca św. Leona XIII, zmarła w klasztorze Corvi w 80 roku życia. Dzieckiem weszła ona do klasztoru i pozostała w nim całe życie. Była wzorem zakonnic, wyposażonej we wszelkie cnoty.

KATOLIK.

FRANCYA.

Arcybiskup z Tours, X. Renou, wystósował do Ojca św. petycję o uznanie św. Marcina, który był Biskupem teje dyecezyi w IV-tym wieku, za patrona Francji. Jak wiadomo była 11. listopada 15-stuletnia rocznica jego śmierci i obchodzone ją uroczyste szczególnie we Francji.

HEEMNO.

W niedzielę 6-go bm. wyświęcił Najprzew. biskup Hełmiński czterestu kleryków na subdyakonów. Są to M. Guliński, F. Galnik, J. Jazierski, H. Kralewski, A. Lorenz, T. Maćkowski, E. Matzauer, K. Pape, Józef Patrykuz, A. Szulz, A. Sawiński, Fr. Wachowski, Jan Wojtuszewski i J. Ziemkowski.

RZYM.

Ksiądz Sogazo, dawny wikaryusz apostołski Afryki Środkowej, wyjechał jak wiadomo, do Kairu, posłany przez Ojca świętego do brania udziału w pierwszym Synodzie biskupów kościoła koptyjskiego. W rzeczywistości miejscem zamieszkania naczelnika kościoła Koptów, jest Aleksandrya; a ponieważ pałac nie jest tutaj obszerny, obrano do wspólnego zjazdu stolice Egiptu. Co do księdza Sogazo, używany on jest przez Ojca św. do wszystkich spraw, dotyczących Koptów, a obecnie szczególnie do spraw nowego seminarium koptyjskiego. Powodem tego zaufania jest dokładna znajomość tamtejszych stron, jaką posiada ks. Sogazo, który podczas dłuższego pobytu nie tylko kraj lepiej poznał, ale i stosunki zawiązał z najznakomitszymi ludźmi w narodzie, z których niejedni zajmują wysokie stanowiska na dworze i jako urzędnicy państwowi w Egipcie.

NA NOWY ROK 1898.

Przy nowym roku, kiedy śmiertelnicy Ciekawi, co im niesie przyszłość ciemna, Cóż Wam powiedzieli Bracia z nad Pilicy;

Z nad Wisły, Warty, Odry, Bugu, Niemna? Złoty ułudeń nie mogę Wam wróżyć, Ni losu wszystkim zapewnię błęgiego, Lecz żyćcie wszystkim czasu dobrze użyć

Dla wystąpienia zbawienia wiecznego. Gdy tylko jedna i tylko ta droga Jest do wrócenia szczęścia nieomylna; Gdy wola człowieka zgodna z wolą Boga.

To i fortuna wtenczas mu przychylna. Co się zaś tyczy Ojczyzny kochanej, Której ostatni król przed wiekiem skonał, Tę w Nowym Roku z klęski jej zadanej

Bóg może dzwignąć, gdy kary dokonają. Ale ufnością nie dąrzyjcie nam ludzi, Ni wiary Ojców na gatunki dzielić, Bo ten ją tylko, co i uspił, wzbudzi, Bo On sam zdolen w martwych życie wcielił.

Niechaj nas wolność na manowców drogi Nie zdoła uwiesić raz powtórnym w życiu, Niech nam obcymi będą obce bogi; Niech odszczepieństwo skona już w powieciu. Niech własne dzieje uczą nas w niewoli, Żeśmy stracili polityczne życie Przez małpowanie mody i swawoli I wzgardzmy wrogiem, szkodzącym nam skrycie.

J. K.

Największy skład sukna importowanego i krajowego znajdziecie u W. Zaleskiego, 456 ul. Mitchell.

Rozmaitości.

Sejm Stowarzyszenia Polaków w Ameryce odbędzie się w Stevenspoint, Wisc., dnia trzeciego i 4go Stycznia, 1898 r. Będą tam ważne kwestye omawiane, a mianowicie o członkach, którzy obowiązków religijnych nie wypełniają i dzieci swoje do publicznych szkół posyłają tudzież o ustaleniu assesmentu w taki sposób, żeby Stowarzyszenie Polaków w Ameryce nie potrzebowało się obawiać finansowego upadku.

Przed kilku tygodniami otrzymał Józef Huebner z Milwaukee, syn niedawno po cięgiem zabitego J. Huebnera, posadę głównego inżyniera w muzeum w Washingtonie. Jest to zdolny młody polak, który się może jeszcze czego więcej dosłużyć. Zrobił on najlepszy examini publiczny w swoim zawodzie przed komisją examinacyjną milwauką, wskutek czego otrzymał powyższą posadę.

Królowa patriotka

Królowa Niderlandów Wilhelmina liczy dopiero 17 lat i trzy miesiące, ale dawała już nieraz dowody, iż ma rozum i serce.

Niedawno była ona w Anglii. Wiele Holenderek, mieszkających w Londynie, składało jej wizyty. Była pomiędzy nimi jedna, mająca cztery małe córeczki. Królowa Wilhelmina powiedziała, że radaby je widzieć.

— Ale przecież mówią po holendersku? — zapytała. Owa pani zakłopotana się i odrzekła:

— Niestety nie, Najjaśniejsza Pani! Dzieci te urodziły się i wychowały w Anglii i trudno nam było nauczyć je mowy ojczystej....

— To wielka szkoda! — rzekła Wilhelmina, która tak biegle mówi po angielsku, po niemiecku i po francusku, jak po holendersku — i bardzo to źle także. Ponieważ dzieci pani nie mówią po holendersku, to też nie chcą ich teraz widzieć. Ale proszę postarać się o to, ażeby nauczyły się ojczystej mowy, a skoro pięknie będą po holendersku mówiły, to chętnie zapoznam się z nimi....

Piękny to przykład patriotyzmu i zamiłowania mowy ojczystej. Holendrzy byli zachwyceni, gdy się dowiedzieli o tem postąpieniu młodej królowej.

Grunt do sprzedania.

Bardzo dobrego gruntu siedem i pół akra tano do sprzedania w powiecie Greenfield w odległości 3 mil od granicy miasta, naprzeciw kościoła, przy którym był ks. Jansen, znany jako sławny lekarz. Blizsza wiadomość w Redakcyi Katolika.

Polski lekarz Dr. Wagner,

przyjmuje chorych od 7 do 8 rano, od 1 do 3 po południu i od 7 do 8 wieczorem, 488 ul. Mitchell róg 8 avenue. Telefon South 31 4 rings.

Po zniżonej cenie tylko na święta.

Jeżeli chcecie na święta dobre stare wino "Catawba" po 15c paint idźcie do M. Piszczka 881 — ul. North Water.

KASZEL, zaziębienie,

więc i wszelkie choroby gardła i płuc wyleczy elektryczny Syrup na kaszel. Do nabycia tylko w aptece S. MARLEWSKIEGO, w pobliżu 1-szej i Lincoln ave. Cena 25c.

Nie dajcie sobie wyperswadować w zakupywaniu balsamu bez reputacyi — Chamberlaina balsam na kaszel nie kosztuje więcej a jest wypróbowany przez wiele lat. Takie listy, jak następująca Bagley Hueneme, Cal., otrzymujemy ustawicznie: "Najlepszego lekarstwa na boleści jakiego używałem kiedykolwiek, jest balsam Chamberlaina, mówię to, używając go w mej rodzinie przez wiele lat". Leczy reumatyzm, osłabienie grzbietu, wywichnięcia i puchlinę. Na sprzedaż w aptece J. W. S. Tomkiewicz, 452 ul. Mitchell róg 2 ave.

Księgarnia Katolicka

Można w niej nabyć po bardzo umiarkowanych cenach wszelkiego gatunku:

UBIORÓW KOŚCIELNYCH, NAJRÓŻNIEJSZYCH FIGUR, ZŁOTYCH I SREBRNYCH KIELICHÓW, MONSTRANCYI, ŻŁÓBKÓW NA GWIAZDKĘ WIELKICH I MAŁYCH.

KALENDARZE NA ROK 1898:

Kalendarzy Maryańskich po 20 centów.
Kalendarzy Excelsiora po 20 centów.
Regensburgskich Maryańskich Kalendarzy po 20 centów.
Kawelskich Maryańskich Kalendarzy po 20 centów.
Einsiedlenia Kalendarze po 15 centów.

Jest to największy skład tego rodzaju na zachodzie.

M. H. WILTZIUS & CO.

429—431 East Water ulica, MILWAUKEE, WIS.

HOBBS & KIMMEL

Adwokaci pierwszorzędni

do spraw sądowych, cywilnych i karnych, załatwiają wszelkie sprawy z największą punktualnością i rzetelnością po cenach umiarkowanych.

BIURO: 343 ulica Trzecia,

MILWAUKEE, WISCONSIN.

Drukarnia

Akcydensowa

KATOLIKA

Zaopatrzona w ogromny zapas nowych czcionek i przyborów wykonuje wszelkie roboty wchodzące

W ZAKRES DUKARSTWA.

Przyjmuje zamówienia na druk książek, broszur, konstytucyj, ogłoszeń, reklam, kwitariuszów, biletów, rachunków, programów na koncerty, widowiska, karty zaproszeń itp.

Wszystkie te roboty wykonywa po najniższych cenach, prędko i gustownie.

1018 PIERWSZA AVE.

IZYDOR BORZYŃSKI
fabrykant i kupiec
sli, siodła, derów, batów, itd.
951 8-ma Avenue.

BALDAUFA LEKARSTWA SĄ SŁYNNE.

Ich własności je wstawiały.

Baldaufa Syrup na kaszel.

(Miód, żywica i wino.) Powna kuracya na wszystkie stłabości gardła, piersi i płuc, kokiłsz i krup.
Duże flaszki 50c, małe 25c.

Baldaufa uzdrawiający balsam.

Przedniejsze lekarstwo. Leczy zapalenia, popryskane ręce i wargi, choroby skóry, wrzody, itp.

Baldaufa arcyłek na boleści.

Baldaufa płyn na krew i nerwy.

Prawdziwe oczyszczenie krwi. Rzezywisty płyn na nerwy wpływaący. Stwierdzony tysiącami wypadków, jako najlepszy środek przywracający siły i żywotność odnawiający.

Lekarstwo skutkujące natychmiast na wszelkie boleści. Do zewnętrznego i wewnętrznego użytku. Osobliwość przeciw kurczom, cholercie, itd.
Cena 25c flaszka.

Reklamowane i sprzedawane przez

S. T. MARLEWSKI, 962 1. Av. FR. GRIEB, 849 Racine ul.

Teraz jest czas kupić

Prezenta na Gwiazdkę

jako to: dyamenty, klejnoty i wyroby srebrne, itd. u

R. SEIDEL,

Pierwszorzędny JUBILER i ZŁOTNIK na południowej stronie miasta.

161 REED UL.

GRUNTA I FARMY.

Kupujcie teraz farmy i zubożajcie się!

Pszenica i bydło kosztują w tym roku dwa razy tyle, ile w roku zeszłym kosztowały. Ceny farm z pewnością tak samo pójdą w górę jak ceny za pszenicę i bydło. Oszczędźcie zatem pieniądze kupując grunt teraz zanim cena jego pójdzie w górę.

Obecnie jest odpowiedni czas do przybycia na farmy.

Wiadomo jest wszystkim, że grunta w naszych 4 Koloniach Hofa Park, Pułaski, Sobieski i Kraków są bardzo dobre i tak same klimat jest dobry. Tego roku wszystkie gatunki zboża udały się bardzo dobrze i nie zostały uszkodzone przez deszcz, zbytnią gorączkę lub mrozy. Nasze kolonie szybko się powiększają.

Nowy dworzec kolejowy i nowy kościół polski zostały w tym roku w wiosce Sobieski pobudowane. Jesteśmy gotowi sprzedawać grunta w kawałkach 5, 10, 20, 40, lub 80. akrowych i zadowolimy się też małymi wydatkami jeżeli kupujący nie jest w stanie wszystkiego gotówką zapłacić.

Sprzedajemy grunt po 200, 300 lub 400 dolarów za 40 akrow, lecz mamy także grunta które i więcej kosztują.

Wykupcie tykiet kolejowy wprost do Sobieski.

Piszcie po mapę, książeczkę i dokładne informacje. Listy adresujcie do:

J. J. HOFF LAND CO.,

MILWAUKEE, WIS.

Woda święcona.

(Ciąg dalszy.)

Woda chrzcielna.

Jak to już poprzednie po wiedziliśmy, trzy są gałki wody święconej. Najprzedniejszym gatunkiem wody święconej jest woda chrzcielna. Od samego początku chrześcijaństwa dwa dni tylko kościół wybrał w roku, w którym uroczyste święci wodę chrzcielną tj. we Wielką Sobotę i we Wigilię przed Zielonymi Świątkami. Przed Zmartwychwst. Pańskim święci kościół wodę dla tego, iż chce przez to pokazać światu, że tak jak Chrystus Pan powstał z ciałem z grobu do życia nieśmiertelnego, tak też i ci powstaną do życia wiekuistego, którzy tą wodę chrzcielną będą, a przed Zielonymi Świątkami święci ją dla tego, bo nam chce przypomnieć, że tak jak Duch św. odrodził świat w dzień Zielonych Świątek, tak też i ta woda chrzcielna odrodzi ludzi na nowe stworzenia boskie, w porządku nadnaturalnym.

Wodę chrzcielną tworzą trzy żywioły: woda, olej katechumenów i krzyżo św. Wszystkie te trzy żywioły są pełne uroku, tajemnie i podziwienia. Wytłumaczmy nam je cokolwiek jaśniej Szan. Czytelnicy.

Kościół nasz święty używa wody do chrztu św., bo taki rozkaz odebrał od Pana Jezusa, który mówi: "jeżeli się kto nie odrodzi z wody i z Ducha św., nie wniknie do żywota wiecznego". Pan Jezus chciał użyć wody do chrztu św., gdyż woda z natury oczyszcza brudy i wszędzie jej jest dosyć, dla tego jej też rozkazał używać do chrztu św., aby ona oczyszczała grzech pierworodny z duszy człowieka i aby się nikt kiedyś uskarżał nie mógł, jeżeli bez chrztu św. zejdzie z tego świata, że nie mógł być ochrzczony z braku materii, używanej do chrztu świętego. Wielką też będą mieli odpowiedzialność przed Bogiem ci, którzy bez chrztu św. pozwalają dzieciom swoim zchodzić z tego świata. Przecież harmonia jaśniejsza pomiędzy światem naturalnym i nadnaturalnym. Świat pierwotny, jak już mówiliśmy wyszedł z wody, a świat odrodzony tak samo z wody wychodzi. Duch Boży unosząc się nad

przepaścią wód, wyprowadził z nich wszystkie otaczające nas stworzenia; a unosząc się nad wodami Chrztu świętego, wyprowadza z nich narody chrześcijańskie i czyni je dziećmi bożymi. Jakież więc wzniosłe i majestatyczne jest przeznaczenie wody.

Wodę chrzcielną Duch św. sam upładnia i poświęca. To widzimy z formuły poświęcania wody chrzcielnej. Kiedy biskup lub kapłan uroczyste święci wodę chrzcielną, wtedy śpiewa lub mówi nad nią: "Niechaj z rozkazu Majestatu Twego otrzyma ta woda łaskę Jednorodzonego za sprawę Ducha św."; a potem zanurza rękę we wodzie i czyni w niej znak krzyża św. Tym świętym znakiem otworzone łono wody odbiera Ducha św. który ją poświęca i zapładnia. Dla tego też zaraz biskup lub kapłan dodaje: "Niechaj odstąpi od niej za rozkazem Twoim Panie, wszelki duch nieczysty; niech się od niej oddali wszelka złość djabełskiej zdrady, niech się niełącza z nią żadna moc przeciwna i niechaj jej nie kazi". Potem biskup lub kapłan w Imię Trójcy Przenajśw. błogosławi wodę, rozdziela ją i wylewa na cztery części świata, a to dla tego czyni, że ona cały świat odrodzi ma duchowo; następnie przypomina cuda, które Bóg za pomocą wody działał i zapowiada, że i ta woda użyta będzie za narzędzie jeszcze większego cudu, bo do odrodzenia się duchowym sposobem. Potem chętnie na nią trzy razy w kształcie krzyża, przez co nadaje jej moc czynienia największego cudu, aby mogła oczyszczać duszę z grzechu pierworodnego. Wreszcie bierze paschał czyli owę wielką świecę wielkanocną i zanurza ją po trzykroć we wodzie, mówiąc lub śpiewając przytem: "Niech moc Ducha św. w całej pełni stąpi na tę wodę i całą istotę jej obdarzy siłą odradzania."

Widzicie więc Szanowni Czytelnicy z całej tej formuły święcenia wody chrzcielnej, że Duch św. poświęca i używa wodę chrzcielną. Dla tego też kościół św. wodę chrzcielną zawsze w największym miał poszanowaniu; stąd to w pierwszych wiekach budowano osobne kaplice, gdzie wodę chrzcielną przechowywano, stąd to teraz te wspaniałe chrzcielnie po różnych kościołach, gdyż się

w nich przechowuje uświęcony przez Ducha św. "żywiol", którym się ludzie do "nieśmiertelności" odradzają.

Nadmienić tu muszę, że nie jedni ludzie odważają się używać wody chrzcielnej na różne guśla i zababony. — Taki człowiek po prostu dopuszcza się obrzydliwego świętokradztwa i popełnia ciężki grzech, bo znieważa rzecz, którą sam Duch św. uświęcił...

Lecz do wody chrzcielnej mięsza się jeszcze tak zwany olej święty, czyli olej katechumenów. Co to znaczy katechumen? i dla czego olej katechumenów wlewa się do wody święconej?

Katechumen znaczy to samo, co uczący się katechizmu i to za pomocą żywego słowa a nie z pisma. W pierwszych wiekach uczono pogan lub żydów wiary katolickiej w katechombach, czyli w lochach podziemnych, które jeszcze do dnia dzisiejszego w Rzymie widzieć można, gdyż nie można było gdzie indziej uczyć z obawy, aby ich nie pojmano i nie pomordowano. Zwykle sam biskup uczył owych nowonawróconych ludzi prawd wiary katolickiej albo też pomocnik jego, kapłan. A że w katechombach było ciemno, więc palono lampy oliwą napełnioną i z tej przyczyny wlewa się teraz czysta oliwa z drzewa, którą sam biskup we Wielki Czwartek poświęca do wody chrzcielnej, dla tego iż oliwa służyła za światło przy przygotowaniu katechumenów do chrztu św.

Opócz tego oliwa ma następujące własności: leczy ona, łagodzi i wzmacnia. A że człowiek mający odebrać chrzt św., ma być oświecony na duszy, ma być oświecony prawdami wiecznymi wiary katolickiej i ma nosić jarzmo Chrystusowe, stąd też oliwę leją do wody chrzcielnej, aby ta woda z oliwą zmieszana uleczyła owego człowieka — oświeciła rozum jego, ulżyła mu nosić ów krzyż wiary naszej świętej i wzmacniała siły jego w dźwiganie tego krzyża. Takie to jest znaczenie oleju katechumenów, który mięsza się do wody chrzcielnej. Nie jest to Szanowni Czytelnicy podziwienia godnym, jak kościół katolicki tak wzniosłe i głębokie tajemnice przecho-

wuje od pokolenia do pokolenia we wodzie chrzcielnej? Pozostaje mi teraz pisać o krzyżmie świętym, t. j. o tym trzecim żywiole, który się miesza z wodą chrzcielną; lecz o tem mam tyle do powiedzenia, że na to potrzeba mi więcej miejsca, aby wam ten cudowny żywioł dobrze wytłumaczyć.

(Ciąg dalszy nastąpi.)

Pijawki do nogi wyjadł.

Pocieszna wiadomość nadchodzi od Szywałdu. Pewien gospodarz, za Szywałdem mieszkający, dostał gwałtownego bólu brzucha. Mimo użycia herbaty bowowej i ogrzewanych cegieł bólesci nie ustępowały. W tej niebezpiecznej chwili poradono się miejscowego gołibrody. Ten pokiwał głową, uznał stan chorego za srodze niebezpieczny, przepisał pięć pijawek i oddał je. Żona gospodarza sprowadziła na tychmiast krwiozercze zwierzątko, ale teraz trzeba było zwołać radę familijną, co by z tymi pijawkami począć. Większość oświadczyła się za tem, aby chorey pijawkę połknął. Aby mu to "śliski" jako tako przyprowadzić, połała je żona gospodarza.

Następnie wziął chorey łyżkę i z bohaterkiem przezwyciężeniem zdusił to niezwykłe lekarstwo. Tymczasem gołibroda poradził się doktora i dał znać do gospodarza, aby się wstrzymał z użyciem pijawek, gdyż on przyjdzie z panem doktorem. Gdy pan doktor przyszedł, żona gospodarza pobiegła zaraz naprzeciw niego i w swej "wasserniemieckiej" gwarze opowiedziała mu, że już za późno, gdyż chorey wszystkie pijawki do nogi wyjadł. Doktor naturalnie musiał się zająć choreym, aby mu ta medycyna nie zaszkodziła. Szczęściem nie odniósł pozewi gospodarz żadnej szkody, a wierzy mocno, że ta nie smaczna medycyna bardzo mu pomogła, gdyż się czuje zdrowszym. Za prawdziwość nie ręczymy.

Słysząc swych przyjaciół zachwalających ustawicznie lekarstwo Chamberlaina na kolik, cholere i biegunkę, kupił Curtis Fleck z Anaheim w Kalifornii butelkę tegoż i jest skutecznością, tegoż tak zachwycony, jak tylko być można. Ilość po 25 i 50 centów. Na sprzedaż w aptece J. W. S. Tomkiewicza, 452 ul. Mitchell róg 2 ave.



Napady natychmiast nastąpi! 300
Szpital św. Winc. T. 11. O. 2. Czerwca 1900.
Użyliśmy "Father Koenig's Nerve Tonic" przeciw napadom epileptycznym u pewnej pani Gorman. Napady natychmiast po jego użyciu. Dotychczasemu temu środkowi wielkiego rozpowszechnienia życzy
Siostra B r a d y, sekretarka.
L o w 11. O. 2. Lipca 1900.
Kiedy przez cztery lata cierpiłam na kurcze epileptyczne, polecił mi proboszcz ks. J. Kampmeyer spróbować "Father Koenig's Nerve Tonic". Od tego czasu nie miałem napadów. Jest to najlepsza ze wszystkich medycyn przeciw epilepsji, jakiej kiedykolwiek używałem, a używałem ją 20-tych.
D e l h i, O. 10 Marca 1901.
Pewien 28 letni mężczyzna cierpił na napływy krwi, zwłazana w czasie pełni, a wtedy dostaje napady, tak silne, że popada w obłąkanie. "Father Koenig's Nerve Tonic" pomaga. Zawsze, tak pisze
Proboszcz W m a d e l a i d e.

DARMO książkę wielkiej wagi o chorobie nerwowej i butelkę na próbę posyłamy na wasz adres. Biedni także otrzymają lekarstwo darmo.

Lekarstwo to przyrzadził Ks. Koenig z Fort Wayne, Ind. od r. 1876. a teraz sprzedawane jest pod nazwą:
KOENIG MED. CO., Chicago, Ill.
49 ulica S. Franklin.
Sprzedawane po aptekach za \$1.00 butelkę, a 6 za \$5.
D Dza butelka \$1.75, a 6 za \$9.
W Milwaukee u E. Krembs'a, róg 1-szej i Greenfield ave.



Zegarki, zegary, klejnoty, wyroby srebrne itd. zawsze w wielkim zapasie po cenach jak najniższych. Specjalnością są pierścionki ślubne. Uprasza się o łaskawe odwiedzenie nas

ERNST KREMB'S,
APTEKARZ,
róg 1-ej ave. i Greenfield,
Milwaukee, Wis.

John Karker,
WIELKI
SKŁAD
MIĘSA.

40 i 42 Juneau Avenue.
Szczególniej poleca się szynki i cieleciny na święta.
Najtańsze miejsce w mieście.

POZŁACANIE,
POSREBRZANIE i
NIKLOWANIE
rzeczy kościelnych wykonujemy jak najlepiej.
A. WERNER,
415 East Water ul., Milwaukee.

E. Brielmaier & Sons,
ARCHITEKCI
I NADZORCY.
Wykonują plany na kościoły, szkoły i klasztory.
Biuro i pomieszkanie:
Róg 2-eg i Sherman ul., Milwaukee.
Fabrykanci mebli kościelnych, ołtarzy, ambon, i t. d.

CARROLL & KEOGH CO.

Materie na suknie na święta.

Ładne czysto wełniane meliowane płótna po 25c yard
Fantastyczna materia szkocka na ubrania dziecięce 25c yard
Świetna wełnista-jedwabna materia po 39c yard
43-calowa marynarska materia, zwykle po 75c teraz 50c yd

Nowe perkale!

36-calowe perkale w najlepszym gatunku, jasne i ciemne 10c yd
zwykłej wartości 12½c, teraz po.....

Specjalna sprzedaż na pierzane węże!

45-cali węże z piór krętych kokliko, wartości \$1.00 po 79c
Złoto-i srebrno-metalowe spięcia po 39c
45 cali węże z piór kokliko, wartości 50c po 29c
25-centowe naszyjniki po 17c

CARROLL & KEOGH CO., 119 Wisconsin ul.,
.....Naprzeciw poczty.

Zawiadomienie!

Ponieważ te FOTOGRAFIE są bardzo świeżące, które były w modzie w r. 1895—1896, a których tysiące robiliśmy, wyblakły, więc proszę wszystkich tych którzy wyblakłe fotografie mają niech przyjdą do galerii a dam wam za nie inne, ile kto zada.

N. L. STEIN, fotografista, 452 Mitchell ulica,
ROG 2 AVE.



DOPPELBRAEU

JEST NAJLEPSZE

piwo

WIECIE
SPRÓBUJCIE GO.

Celem rozprzestrzenia miejsca w składzie, postanowiliśmy WYSPRZEDAWAĆ wszystkie

SOFKI,
PÓŁKI na książki
i KOLEBACZE

pozostałe ze świętecznego zapasu za CENĘ KOSZTU dopóki nie będą całkowicie uprzątnione.

Korzystajcie z wyboru wcześniej. Wieczorem skład otwarty.

R. FLECK, 849—851 Kinnickinnic Av.
i 93 Becher ul.

Sprzęty, Karpety, Papier tapetowy i Pościele. Cztery piętra 602110

ROBERT DJABEL.

Nietylko straszna, ale także zabawiająca i pouczająca powiastka z przeszłości.

(Ciąg dalszy.)

"Przysięgam przed Bogiem, odrzekł Robert, że odtąd nikomu krzywdy nie uczynię; popełniłem ich już tyle w życiu, że odtąd nie obrażę nawet nikogo!" Ze słów tych przekonał się papież, że ma przed sobą szczerze pokutującego grzesznika, dlatego wziął go nawet do spowiedzi. Robert wyznał wszystkie swoje przewinienia i grzechy, a również powiedział o przekleństwie matki, która przed porodem djabła go poświęciła. Usłyszawszy to papież, przeraził się bardzo, przeczekał się i rzekł do Roberta: "Idź synu do Montalo, miejsca odległego stąd o trzy mile; tam napotkasz pobożnego pustelnika. Powiedz mu, że cię tam przysyłam, aby cię wyspowiadał i nałożył pokutę, na jaką zasłużyłeś. Człowiek ten, jest pełen świętobliwości, dlatego słuchaj go, co ci rozkaże, bo pewnie będzie to ku twemu zbawieniu!" "Chętnie wypełnię wszystkie rozkazy, Ojciec święty — odrzekł skruszony Robert — gdybyście nawet największą na mnie nałożyli pokutę, przyjmę ją chętnie, jeżeli tylko ma posłużyć do mego zbawienia!" Mówiąc to, złożył Ojcu świętemu głęboki pokłon, ucałował rąbek jego sukni i odszedł w najgłębszej pokorze.

ROZDZIAŁ IX.

Robert spowiada się pustelnikowi ze swych grzechów i przyjmuje pokutę.

Nazajutrz opuścił Robert miasto Rzym i udał się na miejsce, gdzie podług wskazówek papieża, miał się znajdować święty pustelnik. Było człowiek podeszły wiekiem, a żył sam jeden w leśnym zaciszu, oddając się służbie Bożej. Ubóstwo i po-

kora cechowały tego świętobliwego męża. Robert oznajmił mu, że przyszedł na rozkaz papieża, który polecił mu udać się do pustelnika, aby tam z grzechów swoich się wyspowiadał, otrzymał pokutę i pomoc w osiągnięciu łaski niebieskiej. Pustelnik zdecydowany był wyspowiadać Roberta. Skruszony książę opowiedział mu o wszystkich swoich złych czynach, jak o dzieciństwie już rówieśników swych męczył, nauczyciela przy lekcji zaszytył, w turniejach w niegodny sposób wielu szlachetnych i walecznych rycerzów pozabijał, w kraju ojczystym kradł, rabował, mordował i hańbił, wiernym sługom swego ojca odcywał kazał, siedmiu niewinnym i cichym pustelnikom życie okrutnie odebrał, jak pragnął tronu, choćby gwałtem osiągniętego, jakie wreszcie zamysły miał niepoczeiwe na przyszłość. Nie zapomniał także opowiedzieć o przekleństwie matki i oddaniu go w opiekę szatanu. Usłyszawszy całą tę przerażającą litanię pustelnik, przeżegnał się, wznosił ręce do nieba i błagał Boga o litość nad zbrodniarzem. Zobaczywszy jednak skruczę i szczerzy żal pokutnika, ucieszył się niezmiernie spodziewaną poprawą. Nadeszła noc. "Tę noc zostaniesz u mnie, mój synu — rzekł pustelnik — jutro oznajmię ci, co masz dalej czynić, abyś mógł uwolnić się od ciężaru winy!"

Od chwili, jak Robert wstąpił do pobożnego pustelnika, umysł jego zmienił się do nie poznania. Dawniej krwi chętny, jak tygrys i dumny jak Lew, dziś stał się łagodną owcą i delikatnym dzieckiem. Długa pielgrzymka, rozpacz, zgrzyzota i smutek, tak osłabiły jego organizm, że nie mógł ani jeść, ani pić. Klęczał tylko w celi pustelnika i w głębokiej pokorze, z żalem przejętym sercem, błagał Boga o litość i siłę do pokonania szatańskich nawyków. Tak całą noc przepędził na żarliwej modlitwie; nad ranem dopiero zasnął znużony, na

twardej podłodze. Również i pustelnik modlił się do Stwórcy, prosząc Boga o udzielenie łaski poświęcającej grzesznemu, który szukał go w tej osamotnionej pustelni, aby tylko ocalenie od zagłady wiecznej otrzymać. Modlitwa sprawiedliwego wielkie ma znaczenie u Boga. To też skoro pustelnik zasnął, ukazał mu się we śnie anioł i rzekł: "Sługo boży, słuchaj poselstwa, które ci oznajmuję! Jeżeli grzeszny Robert w istocie chce się nawrócić, niechaj pozbedzie się wszelkiej pychy, a stanie się równym maluczkiemu, niech znieś cierpliwie wszystkie szkodliwa i urągania, jakich dozna od zepsutych ludzi. Musi przytem udawać błazna i żywić się tylko tem, co psom odpadne. W tym stanie musi wytrwać tak długo, dopóki Bóg sam go z niego nie wyrwie. Bóg sam wyznaczy godzinę, w której Robert będzie uwolniony od tej pokuty!" Po zniknięciu anioła, przebudził się pustelnik. Uradowany widzeniem nocnym, padł na kolana i podziękował Bogu za łaskę i miłosierdzie nad zbłąkany grzesznikiem; następnie przyszedł do Roberta i rzekł do niego: "Wstań, mój synu! Bóg wysłuchał twojej modlitwy i oznajmił mi przez anioła, że się zlituje nad tobą, jeżeli wypełnisz przeznaczoną pokutę!" Robert upadł na kolana i dziękował Bogu za tę niezmierną łaskę. Poczem rozgrzeszył go święty pustelnik. Słysząc to Robert, rozplakał się z radości i szczęścia, że Bóg nie odrzucił go od siebie, jak przez zbrodnie swoje zasłużył, lecz pokazał mu drogę, jakim sposobem doczesną troską, może wieczne oddalić od siebie nieszczęście. Pocałował go w wdzierzemnym sercem rękę pustelnika, odszedł Robert dla spełnienia pokuty nań włożonej.

ROZDZIAŁ X.

Robert rozpoczyna pokutę i udaje błazna.

Robert powrócił do Rzymu i począł udawać błazna, goniąc po ulicach i głupie wyprawiając

gesty. Wszyscy ulicznicy i dziadowskie włóczęgi gonili za nim, drażniąc go i urągając z mniemanego głupca. Obrzucali go błotem i różnymi nieczystościami, krzycząc i wrzeszcząc za nim tak przeraźliwie, że mieszkańcy wybiegali z domów, nie wiedząc, co się stało. Widząc zaś przed sobą błazna, zamiast odwołać swe dzieci, aby nie napastowały biednego, sami przyłeczali się do tej zgrai pauprów i niedorostków, wyrządzając mu dotkliwsze jeszcze, niż małe psyoty i urazy. Tak czynili przez kilka dni z urzędu, a biedny Robert zadawał się tem, co psom odpadło i nocował na publicznych placach, wystawiony na wiatry i słońce.

Przypadkiem znalazł się raz na drodze koło cesarskiego pałacu. Widząc bramę otwartą, przeszedł podcieniami aż do sali, gdzie cesarz biesiadował wraz ze swymi dworzanami. Robert począł tam udawać błazna, skakał i krzyczał, raz chodził powoli, raz szybko, raz śmiał się na całe gardło, to znów udawał, że płacze, a ani chwili na jednym miejscu nie postął. Spostrzegłszy go cesarz, rzekł do biesiadników: "Cóż to za gap głupi? Szkoła go! Sliczny ma kształt i silną budowę — przydałby się na giermka. Kazać mu usiąść i dajcie mu się pożywić!" Jeden z rycerzy przystąpił do Roberta i prosił go, by zajął miejsce i pozwolił się zastawionymi potrawami. Robert jednak ani słowa nie wyrzekł, a gdy go przymuszano do jadła, opierał się i złościł. Wszyscy obecni śmiali się z głupiego błazna. Równocześnie rzucił król swemu ulubionemu psu kość pod stół. Widząc to Robert, skoczył ze swego siedzenia i pobiegł za psem, chcąc mu kość odebrać. Rozgiewany pies wyszczerzył zęby i począł warczeć. Lecz Robert wcale na to nie zważał i chwycił kość zębami za przeciwny koniec, podczas gdy brytan drugi koniec silnie trzymał w paszczy. (C. d. n.)

Krajowe.

URZĘDOWE POLOWANIE NA ADWOKATA.

Nowy York 26 grudnia. — Adwokata M. Muller oskarżył sąd przysięgłych w Nowym Yorku o krzywoprzysięstwo. Nakaz aresztowania obwinionego wydano i polecono wykonanie takowego dwom tajnym policyantom (detectives). Ci udali się 25 grud. wieczorem ku mieszkaniu pożądanego i czekali jakiś czas, a by zauważyć, czy jest w domu, wreszcie zadzwonili i zapytali o pana domu, oświadczając, iż chcieliby w pilnej sprawie z nim mówić. Adwokat domyślił się jednak tak treści sprawy jak i godności tymraz owych klientów i wyrywał równocześnie tylnymi drzwiami do ogrodu. Tajni policyanci puścili się w pościg, ale córki mecenasu zatamowały w sieni goniących. Jednemu atoli z nich powiodło się oknem wyskoczyć do podwórza i ująć adwokata za nogę w chwili, gdy się już ten przerzucał przez drewniany parkan. Już był prawnik w rękach sługi sprawiedliwości, a drugi sługa spieszył mu na pomoc, gdy jedna z córek aresztowanego spuściła ogromnego brytana, który przytrzymał biegającego i zabrał się na ostro do amputacji jego nogi. Z nadzwyczajnym tylko wyteżeniem zdolali służyć prawa uwolnić się od psa i córke mecenasu i odprowadzić go na stacyą 17. powiatu.

Ogień wśród lodu.

W czwartek zeszłego tygodnia powstał pożar w Chicago przy ulicy Madison w pięciopiętrowym budynku. Pożar ten był z początku tak mało znaczącym, iż rzadko który z przechodniów uwagę zwrócił, aby się przypatrzeć czynności straży ogniowej. Nagle atoli wybuchła straszna eksplozja gazowa w gorejącym budynku i wstrząsnęła nim do fundamentu, mnóstwo zaś przechodniów upadło skutkiem tego na trotoarze, a strażacy policyjni i mieszkańcy płonącego domu ponieśli uszkodzenia mniejsze i większe a jeden z tychże śmiertelne. Budynek stanął zaś doraznie cały w płomieniach, których strugi płynącej ze sikawek wody ugasić nie zdołali, gdyż zbyt silny mróz, ścinał wodę w powietrzu tak, że gorejący budynek wyglądał jak piec hutniczy w środku góry lodowej. Liczba osób uszkodzonych wynosi 23.

PODWYŻSZENIE PŁACY GÓRNIKÓW

Spółki kopalniane we Wirginii i Alabamie, zatrudniające 1200 górników w powiecie Walker, ogłosiły 23 grudnia, iż od 1 stycznia 1898 podnoszą płacę robotnika z 60 na 70c. od tony. Wzrastający popyt na węgiel miał skłonić spółki do tego dobrego przykładu, za którym spodziewamy się, że pójdą inne spółki kopalniane.

NOWY DZWON.

W parafii polskiej w Thorp, Wis., poświęcił tamtejszy proboszcz Wiel. ks. Korczyk 19 grudnia nowy dzwon, który umieszczony przed świętami we wieży, po pierwszy raz odezwał się dźwięcznym nadzwyczaj głosem w uroczystość Bożego Narodzenia, zapraszając tamtejszą Brac polską na powitanie Nowonarodzonego w sercach parafian.

KŁĘSKA URZĘDNIKÓW MIASTOWYCH W CHICAGO.

Kłopot, jaki wywołało na święta orzeczenie wyższego sądu stanu Illinois, dotyczy nie tylko dwóch naczelników miejskich urzędów w Chicago lecz także 64 urzędników z popłatną roczną pensją, nie mówiąc już o posadach zwykłych policyantów. Urzędników tych zamianowali mayor Harrison i naczelnik policyi Kipley od czasu objęcia swych posad urzędowych na mocy przysługującego im prawa, praktykowanego dotąd, iż naczelnik urzędu miastowego mianuje dowolnie podwładnych w swym oddziale urzędników. Z powodu jednak zbytniego korzystania rzeczonych urzędników z tego prawa i rozciągnięcia nadmiernego dowolności, wziął się naczelnik prokurator stanowy z urzędu do tej sprawy przed wyższym sądem stanowym a ten ostatni rozstrzygnął, że ustawa o służbie cywilnej jest konstytucyjną i tylko naczelnicy urzędów nie należą pod jej władzę, lecz wszyscy ich podwładni urzędnicy należą pod władzę komisji służby cywilnej i zgodnie z jej wolą mają być mianowani. Na mocy tego orzeczenia okazały się więc nieprawymi wszystkie mianowania, dokonane przez majora i naczelnika policyi bez porozumienia się z komisją służby cywilnej. Między zaś tak zamianowanymi urzędnikami jest samych kapitanów policyi szesnastu; czterech inspektorów policyi; szesnastu dozorców ulic; kilku sekretarzy, komisarzy, aserów, kolektorów, i t. p. rozmaitych "arżów" i "orów". Zaiste smutne im urządził trybunał powinszowanie nowego roku.

PIĘTNAŚCIE TYŚCIECY SZKLARZÓW DOSTAJE ROBOTĘ OD 7-60 STYCZNIA 1898.

Anderson, Ind. 27 grud. We wszystkich tutejszych fabrykach szkła, nieczynnych od lipca br., porożlepiano w poniedziałek 27. ogłoszenia, iż od 7. stycznia 1898 rozpocznie się robota z równoczesnym podwyższeniem płacy robotnika od 13 do 17 procent. Powodem tego pocieszającego objawu była zupełna wyprzedaż wszelkich zapasów szkła we wzmiankowanych hutach szklanych.

KASACYA KORONERÓW.

Sąd przysięgłych powiatu King, N. Y., wniósł polecenie do sędziego Hurd w dniu 23 grudnia, względem zniesienia urzędu koronerskiego z uwagi, iż tenże nie jest w stanie odkryć żadnej zbrodni. Dochodzenia (śledztwa), prowadzone przez ten sąd, są niedostateczne i naganne. Władza koronera zastawiona jest bez wyjątku podwładnym, których obowiązkiem jest ścigać należytość — opiewa powód.

Tow. Polsko Narodowe Pożyczkowe i Budowlane.

Tow. Budowlanne i pożyczkowe w Milwaukee rozpoczęła 3cia seryją. Każdy życzący zaoszczędzić swego ciężkozapracowanego grosza niech się zgłosi w każdy czwartek w tygodniu do sali ob. A. Andrzejewskiego, róg 3ciej i Windlake ave. albo po bliższe informacje do sekr. Fr. Brzonka, 643 ul. Greenbush. S. Różga prez. F. Brzonka sekr. J. Bejma kasyer.

Jak chceć mieć ubranie tanie i ładne, najlepszy wybór znajdziesz u Zaleskiego na Mitchell ul.

Bez tytułu.

Publiczne ostrzeżenie, które ks. Grutza w przeszłym numerze Katolika do delegatów Stow. Pol. w Ameryce wystosował, musiało wydawcy Kurjera bardzo sumienie zranić, bo nieboraczysko niemal ze skóry nie wyskoczył od złości. Cóż go to tak w tem publicznem ostrzeżeniu ubodło? dla czego on się tak złości? O! to o ten wybór ucziwych ludzi i "dobrych katolików" na urzędników w Stowarzyszeniu Polaków w Ameryce — o to on się tak pieni i złości, bo przecież delegaci nie będą tacy naiwni, aby sobie na prezydenta niedowiarka wybrali, który ani do kościoła nie chodzi i dziecko jakby na urągawisko polakom i kościołowi katolickiemu do publicznej szkoły posyła, a on już tak na pewno liczył, że będzie przyszłym prezydentem Stowarzyszenia — lecz nie dla psa kiełbasa!

Teraz też zrozumiecie Szan. Czytelnicy dla czego owemu panu tak radca duchowny śmierzdi w Stowarzyszeniu Polaków w Ameryce, o którym się tyle rozpisywał. On liczył, że będzie prezydentem w Stowarzyszeniu a z księdzem przy boku, to jakośby nie było wygodnie.

USPRAWIEDLIWIONA KRADZIEŻ.

W święto Bożego Narodzenia, wieczorem aresztowano pewną wdowę, matkę trojga nieletnich dzieci, utrzymującą się z prania bielizny, z powodu przydybania jej na kradzieży zabawek dziecięcych w składzie handlowym spółki Espeheim. Po sprawdzeniu opowiadania ubogiej wdowie posłano po zarządcę odnośnego składu handlowego, który usłysawszy, iż rzeczywiście przyznająca się do popełnionej kradzieży uczyniła to celem ucieśnienia swych głodnych sierot, cofnął swe oskarżenie przeciw niej i posłał do jej mieszkania paczkę zabawek dla trojga dzieci tudzież kosz prowiantu różnej żywności.

Milwaucy polscy byzniesiści.

(Dokończenie.)
Teodor Rudzinski, J. Stróżyk, Czerwinski i Trzebiatowski, F. S. Grams, M. Warzyniakowski posiadają a generyę kart okrętowych.
F. J. Borchardt, Goński, J. Kryżek polscy adwokaci.
A. Karasinski, K. Łassa, J. Czerwinski, S. J. Lijeński, przedsiębiorcy pogrzebów.
A. Klapinski, jedyny polski właściciel parowej pralni.
A. Rozmarynowski, J. Pikulik, J. Kowalski, L. C. Milski, J. Paszkiewicz, M. Krajewski, J. A. Gierłowski, pierwszorzędni balwierze.
L. Boinski i Kansora, polscy kowale.
J. Szymański i E. Koceja, N. Ratajczyk, P. Nowak, M. Wesołek, mają własne fabryki cygar.
S. J. Lijewski, J. Czerwinski, K. Łassa, posiadają skład mebli.
Bracia Gawin, F. Droźniakiewicz, posiadają pierwszorzędne składy pieców.
I. Bożynski, M. Wilsand, J. Martyński, polscy fabrykanci śli, siodła, itd.
A. V. Jackowska, D. Szymanska, P. Sawicka, M. Zmysłona, posiadają składy modniarskie.
A. F. Cyzmer, A. Kryzinski, I. Sawicki, posiadają skład ram.
Doktor wsech wiedzy lekarskiej L. ZBOROWSKI, specjalista wszelkich chorób. Rezydencya i ofis: 561 Mitchell ul., pomiędzy 5. a 6. ave. Telefon South 124

PRZEŻYŁO 25 LAT
na
REUMATYZM.
NEURALGIE i podobne choroby,
wyrabiany na podstawie ścisłych
NIEMIECKICH
PRAW MEDYCZYNYCH,
właśnie DRA RICHTERA
"KOTWICZNY"
PAIN EXPELLER.
Właśnie fabryki szkła.
31 MEDALI ZŁOTYCH i innych
13 zł. Własne fabryki szkła.
25 ct. 1 50 ct. Uważajcie go i polecajcie:
J. W. S. Tomkiewicz, 453 Mitchell ul.
2 Wisco, 615 E Water-
ul. w Milwaukee, Wis.
J. J. Kallmerten, 222 N. Water-
ul. w Milwaukee, Wis.
DRA RICHTER
KOTWICZNY jest i w USA najlepszym środkiem na kolik niesumienność, choroby żołądka.

Dom i dwa loty na sprzedaż.
Piękne zabudowanie 50x125 na południowo-zachodnim narożniku Lincoln i 12tej ave jest do sprzedania bardzo tanio. W domu tym są dwa składy. Zgłóście się do Fr. Kamińskiego, 759-761 Lincoln ave.

Chcesz mieć ładnie odrobiony palto na zimę to idź do Zaleskiego na Mitchell ul.

Ważna wiadomość.
Pani Laura Voegtner, 841 7 ave. poleca się do pewnego uleczenia reumatyzmu, kichania suchego inie-suchego, tak zwanej jak i wewnętrznej choroby, zanieczyszonego żołądka, kataru żołądkowego, kurczów żołądkowych, biegłego upływu i chorób chronicznych. Tasiemca wydała, za 2 dolary, lecz też stare i nowe rany bardzo dobrze. Przyjmuje chorych rano od 9. do 12 we Wtorki, Czwartki i Soboty.

Jak zapobiedz chorobie płucowej (Pneumonia.)

W tej porze najłatwiej się zaziębić można, a zostawiając kaszel w zaniedbaniu, bez użycia medycyny skutecznej, przechodzi takowy w chorobę płuc "Pneumonia". Lepszego środka na usunięcie kaszlu nie znamy jak Chamberlaina lekarstwo na kaszel. Używajmy go już powszechnie i zawsze ze skutkiem. Oola-gła, Ind. Ter. naczelnik. — Jest to jedyne lekarstwo znane jako zapobiegające Pneumonii. Z póród tysięcy, używających go na zaziębienie i grype nie było wypadku przejścia w Pneumonię tej słabości w żadnym wypadku. Osoby o słabych płucach, lub mające powód obawiania się Pneumonii, powinny mieć to lekarstwo pod ręką. Ilości po 25 i 50 centów na sprzedaż w aptece J. W. S. Tomkiewicza, 452 ul. Mitchell, róg 2 ave.

NAJWIĘKSZY POLSKI SKŁAD ŁOKCIOWY
na południowej stronie
J. K. KOZŁOWSKIEGO,
róg 6. Ave. i ul. Mitchell.

W tych dniach sprowadzono ogromny zapas towarów ze wschodu, który sprzedawać będziemy o połowę ceny taniej jak gdzieindziej.

J. K. KOZŁOWSKI,
róg 6. avenue i ul. Mitchell.

Maszyna do szycia!
Jeżeli chcecie najlepszą maszynę idźcie do
M. NOWAKA,
412 Mitchell ul.

J. J. KIRCHER,
Zabezpieczenie od ognia, Accident Ins. wypożyczanie pieniędzy.
Pokój 18. New Insurance Building.
Telefon No. 1542.

Najnowsze PIECE
w składzie
BRACI GAWIN
709-711 Windlake Ave.
Poleca się także wielki wybór farb, oleji, narzędzi ogrodowych i innego żelaztwa, po cenach bardzo przystępnych.

The Aug. Greulich Co.
342, 344 i 346 Czwarła ul.,
MILWAUKEE, - WISCONSIN
Wielki skład krajowych
Win i Likierów,
Specyjalną uwagę zwraca się na obstatunki WIN MSZALNYCH i familijnych.

NAJLEPSZE WINA
na składzie u
Jakoba Best,
457-459 East Water.

Szczególnie poleca się nadzwyczaj dobre importowane wino po bardzo umiarkowanej cenie pod nazwą
"HAHNHEIMER KNOPF".

P. J. SOMERS. T. F. SOMERS.
Somers & Somers.
ADWOKACI.
404 i 406 EAST WATER UL.
Telefon 596.

CORDES & TREIS
fabrykanci
PRZYRZĄDÓW DO
OGRZEWANIA.
126 i 128 Clybourn ul.

Marquette College,
10ta i ul. State, Milwaukee.
Pod kierownictwem OO. Jezuitów
Klasy filozoficzne, wzorowe, lite rackie i biznesowe.

KS. LEOPOLD BUSHART, S. J., Prez.
TEODOR RUDZINSKI,
NOTARYUSZ
PUBLICZNY,
403 ulica Mitchell.

Wyrabiam hipoteki, kontrakty i wszystkie inne legalne dokumenta; dostawiam abstrakty tytułów; wypożyczam pieniądze na własności miejskie w różnych sumach, po 6 procent; zabezpieczam od ognia w dobrych kompaniach; wysyłam pieniądze do wszystkich części starego kraju; sprzedają tykiety na wszystkie linie do i z Europy; sprzedają loty i domy z lotami po najniższej cenie na wypłatę;

Louis Sands,
Wielki skład
BUDULCU,
lat (laths) shingles, słupy podtrzymujące.

Ofis i Yard: 727 Clinton ulia, blisko mostu.

TELEFON - South 472.

Wszelkie zamówienia odstawiamy punktualnie.
A. GRAY,
na na składzie - najlepsze
OBUWIE
i kalosze różnego gatunku
Przyjmuje reperacye.
956 Pierwsza ave. Milwaukee.

Tanio na sprzedaż.
No. 811-11 Ave.
No. 934 10 Ave.
No. 897-12 Ave.

Wpłata mała. Rzadka sposobność dla tych, którzy sobie życzą mieć swą własność.

Louis Auer & Son,
Gmach bankowy 2-jej wardy.

DR. F. J. KALLMERTEN,
Specyjalista w Chorobach Chronicznych i Nerwowych.
Leczy wszystkie choroby zastarzałe, jako to: Buzność, spazmy, paraliz, dyshawicę, wodna puchlina, reumatyzm, bóle głowy, osłabienie, dezjona, choroby żołądka, gardła, pierś, karków, otocznicy, febrę, wyrzuty na głowie i skórze, choroby macicy, zbroczenie regularności, krwotoki, hiale upływy, niepłodność, bólścię po-łogowe, hroniczną ranę, otwory na ciele, r. 2g, choroby, przesiłanie w liście trójki włosów z głowy, r. 2g, hroniczną, podagry, świerzb, zapalenie mózgu, otępiłość, choroby pęcherza, rak, koliki, wygnanie nieczystości, osłabienie nóg, choroby, choroby wroby i nerki, tyfus, odry, robactwo, liszaje itd.

DR. F. J. KALLMERTEN,
Specyjalista w Chorobach Chronicznych i Nerwowych.
Leczy wszystkie choroby zastarzałe, jako to: Buzność, spazmy, paraliz, dyshawicę, wodna puchlina, reumatyzm, bóle głowy, osłabienie, dezjona, choroby żołądka, gardła, pierś, karków, otocznicy, febrę, wyrzuty na głowie i skórze, choroby macicy, zbroczenie regularności, krwotoki, hiale upływy, niepłodność, bólścię po-łogowe, hroniczną ranę, otwory na ciele, r. 2g, choroby, przesiłanie w liście trójki włosów z głowy, r. 2g, hroniczną, podagry, świerzb, zapalenie mózgu, otępiłość, choroby pęcherza, rak, koliki, wygnanie nieczystości, osłabienie nóg, choroby, choroby wroby i nerki, tyfus, odry, robactwo, liszaje itd.

ZIMMERMANN BROS.
SIGN OF THE
BLUE FLAG
Clothing Co.
384 EAST WATER ST.,
MILWAUKEE WIS.
Codziennie otrzymujemy ubrania dla panów i młodzieńców do jesiennego i zimowego użytku. Tak samo nowe ubrania dla chłopców. Będziemy mieli porządny zapas paltotów po niskich cenach oraz nowy zapas rewerend i ubrań dla Wielebnego Duchowieństwa.

POLSKI SKŁAD WIN I WÓDEK,
oraz wielki zapas WIN MSZALNYCH i familijnych.
Szczególnie poleca się własnego wyrobu KUJAWIAK, trunku słynącego jako najskuteczniejsze lekarstwo na wszelkie dolegliwości żołądka.

ANTONI ANDRZEJEWSKI,
723-725 Windlake Avenue,
MILWAUKEE, WIS

Do Szanownych Polek!
Niniejszem pozwalam sobie życzyć Paniom
Wesołych świąt i szczęśliwego Nowego Roku
oraz donieść o wyprzedaży wszystkiego TANIO co mam na składzie jako to:

**KAPELUSZY, PIÓR, CZAPECZEK
DLA DZIECI, AKSAMITÓW,
WSTAŻEK, itd. itd.**

Że zaś na końcu każdego sezonu wyprzedaje po cenach znizowanych wszelkie zasoby mego składu, przeto znajduję w nim Szanowne Panie zawsze rzeczy NAJNOWSZEJ MODY, GUSTOWNE I TANIE.

Ubieram oświadczenie panny do ślubu we welony
podług najnowszej mody, ELEGANCKO i po cenach o wiele niższych niż gdziekolwiek indziej.

Proszę przybyć choć tylko, aby się przekonać, zostając

Z szacunkiem
A. V. Jackowska,
656 Grove ul.
Naprzeciw kościoła św. Stanisława.

THE MILWAUKEE MONUMENT CO.
CHAS. LOHR, prez. E. BOYLE, vice-prez. AUG. KRINGEL, sekr.
FABRYKACI

POMNIKÓW, WYROBÓW GRANITOWYCH, MARMURÓWYCH, itd. oraz kontraktorzy i budownicy rozmaitego rodzaju nagrobków.

OFIS: róg 8 Ave. i ul. Mitchell FILIA: Forest Home Ave. w pobliżu ementarza

Aug. Karasinski,
* * Karawaniarz
i przedsiębiorca pogrzebów.
648 ul. Grove, naprzeciw kościoła św. Stanisława.
Ma na składzie wielki wybór trumien różnego gatunku.

PO DOBRZE ODOBIONE
FOTOGRAFIE ŚLUBNE i INNE
udajcie się do:
WM. WOLLENSAKA,
500 National Ave.

**POLSKI SKŁAD
Drzewa i Węgli.**
Węgla po \$5.75.
Ofis i Yard: Róg Becher i Greenbush
Pomieszkanie: 406 Lincoln avenue
róg ulicy Garden.
JAKÓB LESZCZYŃSKI.

N. Ratajczyk,
FABRYKANT
NAJLEPSZYCH
CYGAR.
758 10-ta Avenue.
Najlepszy i najczystszy materiał na
Dzwony Kościelne i miedzy i cygar.
Gardiner Campbell & Sons,
OREGON ST. MILWAUKEE.

Steinman Lumber Co
hurtowny i detaliczny skład
BUDULCU
Eat (lath), słupów cedrowych itd.
róg 1-jej avenue i Canal ul.
lub Vogel's Island.
Telefon 469-2. Milwaukee, Wis.

Jacob Dudenhofer,
WIELKI SKŁAD
WIN i WÓDEK
fabrykant sławnego
TROPICAL HERB BITTER.
339 GROVE ULICA.
Specyjalną uwagę zwracam na zamówienia win mszalnych.
F. X. JAGODZINSKI, Agent.

B. Senderhauf & Co.
FABRYKACI
MYDŁA,
"GOLDEN COMET"
"WHITE SOAP"
"MILWAUKEE SOAP"
jako i inne wysmienite gatunki.
Każdy organ gwarantujemy na 5 lat. Podajemy się także reperacyi i nastrojeniu organów.
Ofis i Fabryka: 103-107 North Ave.
MILWAUKEE, WIS.

J. GROSS & SONS,
hurtowny i detaliczny
SKŁAD DRZEWA I WĘGLI
Dok i główny ofis: 49 Pierwsza avenue; Filia, 306 Trzecia ulica.

WM. SCHUELKE,
fabrykant
Kościelnych i koncertowych Organów.
Każdy organ gwarantujemy na 5 lat. Podajemy się także reperacyi i nastrojeniu organów.
2219-2221 Walnut ul.